

innoliving



**VENTILATORE
A PIANTANA
IN METALLO**

**INN-522
MANUALE D'USO
USER MANUAL**



VENTILATORE A PIANTANA DIAMETRO 40 CM

I

MANUALE D'ISTRUZIONE

Grazie per aver acquistato il Ventilatore a piantana Innoliving INN-522

Prima dell'uso si consiglia di leggere attentamente le seguenti istruzioni e di conservare il presente manuale per future consultazioni.

AVVERTENZE

- Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Gli elementi di imballaggio (sacchetti di plastica, cartone, polistirolo ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo e devono essere smaltiti secondo quanto previsto dalle normative vigenti.
- Proteggere il prodotto dalle temperature estreme, dalla luce solare diretta, da forti vibrazioni, dall'eccessiva umidità, dal bagnato, da gas, vapori o solventi infiammabili.
- Non sottoporre il prodotto ad alcuna sollecitazione meccanica.
- Maneggiare il prodotto con cautela. Urti, colpi o la caduta anche da un'altezza minima potrebbero danneggiarlo.
- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali, o privi di esperienza e conoscenza solo se sotto supervisione o se hanno ricevuto istruzioni riguardanti l'uso in sicurezza dell'apparecchiatura e comprendono i rischi associati al suo utilizzo.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che

- non giochino con l'apparecchio.
- Non toccare mai il prodotto con mani umide o bagnate.
 - Non utilizzare l'apparecchio se è danneggiato.
 - Pericolo scossa elettrica! Non immergere l'apparecchio in acqua.
 - Non utilizzare il ventilatore in prossimità di una finestra aperta per evitare un corto circuito a causa di gocciolamento o acqua piovana.
 - Prima di rimuovere le griglie di protezione, il ventilatore deve essere scollegato dalla rete elettrica. Non azionare mai il ventilatore senza griglie di protezione. **PERICOLO DI LESIONI DOVUTE ALL'ACCIDENTALE CONTATTO CON LE PALE IN MOVIMENTO!**
 - Assicurarvi che non vi siano parti, come tessili o capelli, che possano impigliarsi sulla pala del ventilatore.
 - Non lasciare il prodotto incustodito quando è in funzione.
 - Utilizzare l'apparecchio solo con la gabbia di protezione adeguatamente chiusa.
 - Non coprire mai il prodotto quando è in funzione.
 - Pericolo di lesioni! Mentre il prodotto è in funzione, non inserire oggetti attraverso la gabbia di protezione.
 - La presa di corrente deve trovarsi vicino all'apparecchio e deve essere facilmente accessibile.
 - Non scollegare mai la spina dalla presa di corrente tirando il cavo, scollegarla sempre e solo dalle apposite impugnature.
 - Scollegare la spina dalla presa di corrente quando non

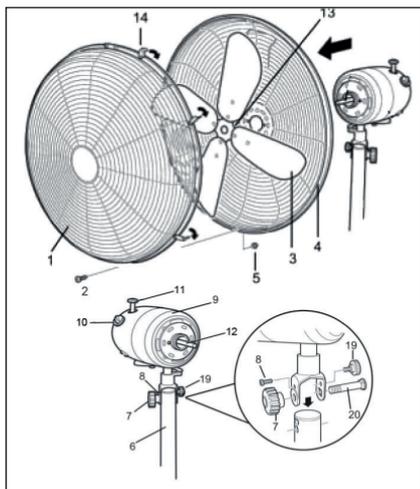
- viene utilizzata per lunghi periodi.
- Per motivi di sicurezza, scollegare sempre la spina dalla presa in caso di temporali.
 - Assicurarsi che il cavo di alimentazione non venga schiacciato, piegato, danneggiato da oggetti taglienti o esposto ad altre sollecitazioni meccaniche. Evitare al cavo di alimentazione eccessivi carichi termici da eccessivo calore o freddo estremo. Non modificare il cavo di alimentazione. Se ciò non viene rispettato, il cavo di alimentazione può subire danni. Un cavo danneggiato può causare una scossa elettrica mortale.
 - Se il cavo di alimentazione presenta danni, non toccarlo. Innanzitutto, mettere fuori tensione la relativa presa di corrente (ad es. tramite il rispettivo salvavita) e poi scollegare con attenzione la spina dalla presa. Non utilizzare mai il prodotto con il cavo di alimentazione danneggiato.
 - Per evitare rischi, un cavo di alimentazione danneggiato deve essere sostituito solo dal costruttore, da un laboratorio da lui autorizzato o da una persona qualificata.
 - Le spine non devono mai essere collegate o scollegate con le mani bagnate.
 - Se il cavo o la spina è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio di assistenza tecnica o comunque da una persona con qualifica simile, in modo da prevenire ogni rischio.
 - In caso di guasto o di cattivo funzionamento

dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi esclusivamente ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.

- Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione

DESCRIZIONE DELLE PARTI

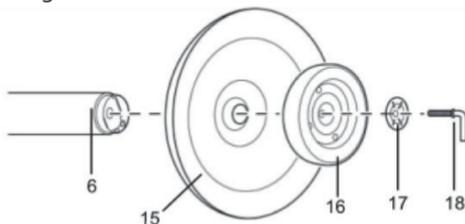
1. Griglia frontale
2. Perno per blocco griglia
3. Pale
4. Griglia posteriore
5. Dado anteriore di protezione (x1)
6. Struttura di supporto telescopica
7. Manopola per regolazione dell'inclinazione
8. Vite per regolazione dell'inclinazione
9. Alloggiamento motore
10. On/Off/Controllo velocità
11. On/Off/Oscillazione
12. Mandrino del motore
13. Fissaggio delle pale con vite (x1)
14. Clip di fissaggio della griglia
15. Base
16. Contrappeso
17. Rondella di bloccaggio
18. Vite sagomata a L
19. 20. Manopola e bullone di regolazione dell'inclinazione



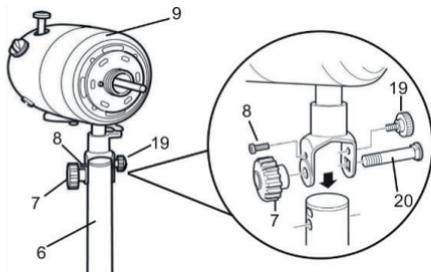
ASSEMBLARE IL VENTILATORE

PASSAGGI:

1. Fissare il supporto telescopico (6) alla base (15), posizionando il contrappeso (16) nella parte inferiore della base (15) e successivamente la rondella di bloccaggio (17) al centro del contrappeso. Avvitare con la vite sagomata a L (18) gli altri componenti (15,16,17) al supporto telescopico (6). Avvitare bene ma non stringere eccessivamente.

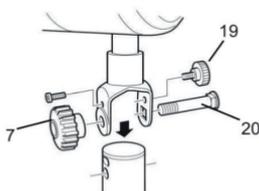
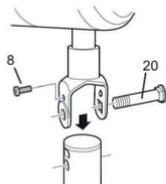


2. Rimuovere prima tutte le viti, ecc. (7, 8, 19 e 20) dalla parte inferiore dell'alloggiamento del motore. Quindi posizionare l'alloggiamento del motore (9) nella parte superiore del supporto telescopico (6).



3. A questo punto infilare il bullone (20) nella staffa e avvitare la vite di fissaggio piccola (8) saldamente (ma non stringere eccessivamente).

4. Avvitare la manopola grande (7) all'estremità del bullone (20). Inserire la manopola piccola (19) e avvitare la manopola grande (7).



5. Fissare la griglia interna al coperchio frontale con le 4 viti. Inserire la ventola nell'albero motore e bloccarla con la sua vite. Montare la griglia frontale agganciandola nella parte superiore e fissarla con la vite e dado nella parte inferiore e chiudere i 4 ganci di sicurezza

ISTRUZIONI PER L'USO

1. Collocare il ventilatore su una superficie asciutta, piana e solida.
2. Collegare la spina del ventilatore alla presa elettrica.
3. Assicurarci che la tensione del ventilatore sia conforme alle condizioni di alimentazione locale prima di utilizzare il ventilatore.

Regolare l'angolo di oscillazione

1. Spingere verso il basso il tasto (11) per attivare la funzione oscillazione, premere nuovamente verso l'alto per disattivare questa funzione.
- Regolare l'angolo di inclinazione

Utilizzare le manopole e le viti per regolare l'inclinazione della testa del motore e quindi delle ventole, a seconda dell'inclinazione desiderata.

CONTROLLO DELLA VELOCITÀ

Regolare la velocità utilizzando la rotella sulla testa del motore:
0 = Stop I = Basso II = Medio III = Alto

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. Spegner e scollegare l'apparecchio prima di procedere con qualsiasi operazione di pulizia e manutenzione.
2. Le parti in metallo possono essere pulite utilizzando un panno morbido e asciutto.

Attenzione: Non usare detergenti abrasivi, chimici o solventi che potrebbero danneggiare la superficie dei componenti.

ETICHETTA DATI





Questo prodotto è conforme a tutte le direttive europee applicabili.



Leggere attentamente le istruzioni per l'uso



INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)". Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.

L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 CM. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

DESCRIZIONE	SIMBOLO	VALORE	UNITÀ
Portata massima aria	F	62,78	m ³ /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	44,4	W
Valori di esercizio	SV	1,41	(m ³ /min)/W
Consumo elettrico in modo "attesa"	P _{SB}	-	W
Consumo elettrico in modo "spento"	P _{OFF}	0	W
Consumo elettrico stagionale	Q	14,21	kWh/a
Livello di potenza sonora del ventilatore	L _{WA}	66,14	dB(A)
Velocità massima dell'aria	C	3,66	m/sec
Norma di misura	IEC 60879:1986+corr.1992		
Referente	Innolving Spa Via Merloni 2/B Ancona		

USER MANUAL

Thank you for purchasing Innoliving stand fan INN-522.

Before use, read the instruction manual carefully and keep this manual safe for future references.

WARNINGS

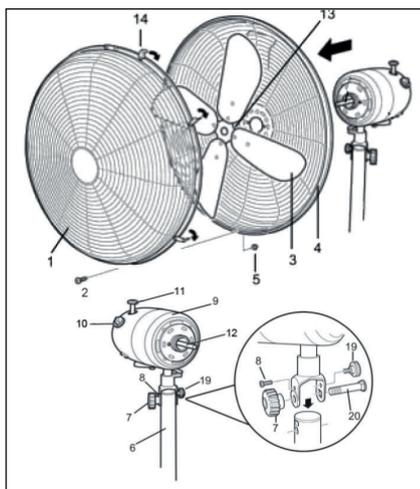
- This product is not a toy. Keep this product out of reach of children and pets.
- Keep all packing material (plastic bags, cardboard, polystyrene, etc.) out of reach of the children, since they are potential sources of danger and must be disposed of as provided by law.
- Keep this product out of extreme temperatures such as direct sunlight, strong vibrations, excessive moisture, wet, gas, vapor or flammable solvents.
- Do not subject the product to any mechanical stress.
- Handle the product with caution. Shock, blow or fall even at a minimum height may damage it.
- This product can be used by children older than 8 years old and persons with reduced physical, mental or sensory capacity, or lack of experience and knowledge only if under supervision or if they received appropriate instructions regarding the safe use of the equipment and have fully learned the associated risks.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the appliance.
- Never touch the product with wet or wet hands.
- Do not use the appliance if it is damaged.
- Electric shock hazard! Do not immerse the appliance in water.

- Do not use the fan near an open window to avoid short circuiting due to dripping or rain water.
- Before removing the protective cages, the fan must be disconnected from the mains. Never operate the fan without protective cages. CAUTION: RISK OF INJURY DUE TO ACCIDENTAL CONTACT WITH MOVING BLADES.
- Make sure that there are no parts, such as textiles or hair, that may engage the fan blade.
- Do not leave the product unattended when it is operating.
- Only use the appliance with the secured cage.
- Never cover the product when it is in operation.
- Danger of injury! While the product is in operation, do not insert objects through the protective cage.
- The power outlet must be close to the appliance and must be easily accessible.
- Never disconnect the plug from the power outlet by pulling the cable, always unplug it from the appropriate grips.
- Disconnect the plug from the power outlet when not in use for long periods of time.
- For safety reasons, always disconnect the plug from the socket when it is stormy.
- Make sure the power cord is not crushed, bent, damaged by sharp objects, or exposed to other mechanical stresses.
- If the power cord is damaged, do not touch it.

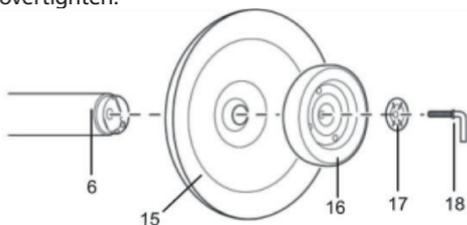
- First, disconnect the power socket (eg through the respective resistor) and then carefully disconnect the plug from the socket. Never use the product with the damaged power cord.
- To avoid risk, a damaged power cord should only be replaced by the manufacturer, a workshop authorized by him, or a qualified person.
- Plugs must never be connected or disconnected with wet hands.
- If the cord or plug is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its after sales service or any other person with similar qualifications to prevent any risk.
- In the event of a malfunction of the appliance, turn it off and do not tamper with it. For any repair, contact an authorized service center only.
- Cleaning and maintenance operations shall not be carried out by children without supervision.

PARTS DESCRIPTION

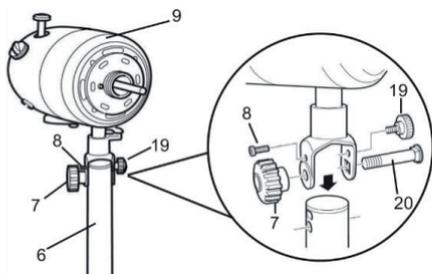
1. Front mesh
2. Stud for mesh block
3. Fans
4. Back mesh
5. Safety back nut (x1)
6. Telescopic support structure
7. Knob for inclination adjustment
8. Screw for inclination adjustment
9. Motor housing
10. On / Off / Speed control
11. On/Off/Oscillation
12. Motor spindle
13. Fixing screw for blades (x1)
14. Mesh fixing clip
15. Base
16. Counterweight
17. Lock washer
18. L-shaped screw
19. 20. Knob and tilt adjustment bolt

**ASSEMBLING THE FAN****STEPS:**

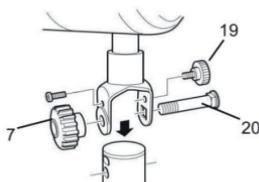
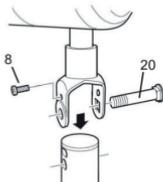
1. Set the telescopic support (6) to the base (15), positioning the counterweight (16) in the lower part of the base (15) and then the locking washer (17) in the center of the counterweight. Screw the other components (15,16,17) to the telescopic support (6) with the L-shaped screw (18). Screw tightly but do not overtighten.



2. Remove all screws, etc. first. (7, 8, 19 and 20) from the bottom of the motor housing. Then place the motor housing (9) in the upper part of the telescopic support (6).



- Now insert the bolt (20) into the bracket and screw the small fixing screw (8) firmly (but do not overtighten).
- Screw the large knob (7) to the end of the bolt (20). Insert the small knob (19) and screw the large knob (7).



- Set the inner mesh to the front cover with the 4 screws. Insert the fan into the motor housing and lock it with its screw. Mount the front mesh by hooking it in the upper part and fasten it with the screw and nut in the lower part and close the 4 safety hooks.

INSTRUCTIONS FOR USE

- Place the fan on a dry, flat and solid surface.
- Connect the fan's electrical outlet to the electrical power supply.
- Make sure that the voltage of the fan complies with the local power supply conditions before using the fan.

ADJUST THE SWING ANGLE

- Push down the button (11) to activate the oscillation function, press upwards again to deactivate this function.

Adjust the angle of inclination

Use the knobs and screws to adjust the inclination of the motor head and therefore of the fans, depending on the desired inclination.

SPEED CONTROL

Adjust the speed using the wheel on the motor head:
 0 > Stop | 1 > Low | 2 > Medium | 3 > High

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Turn off and unplug the appliance before proceeding with any cleaning operation and maintenance.
 2. The metal parts can be cleaned using a soft, dry cloth.
- Caution: Do not use abrasive cleaners, chemicals or solvents which could damage the surface of the components.

RATING LABEL

Innolving Spa
Via Merloni 2/B - 60131 Ancona - Italy

INN-522
VENTILATORE A PIANTANA IN METALLO
METAL STAND FAN
220-240V ~ 50-60Hz 50W

MADE IN CHINA

Lot n. T







This product complies with all the applicable EU directives



Read carefully the instruction manual.



INFORMATION TO USERS according to Legislative Decree No. 49 of March 14, 2014 " 2012/19/UE Implementation of the Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)" The crossed-out dustbin symbol indicates that the product at the end of its life must be collected separately

from other waste. The user should, therefore, take the equipment with the essential components at the end of its useful life to the separate collection center of electronic and electrical waste, or return it to the retailer when purchasing

new equipment of equivalent type, in ratio of one to one, or one to zero for devices with larger side less than 25 CM. The separate collection for the decommissioned equipment for recycling, treatment and environmentally compatible disposal contributes to avoid possible negative effects on the environment and human health and promotes recycling of the materials. Improper disposal of the product by the user entails the application of administrative sanctions according to Legislative Decree No. 49 of 14 March 2014.

DESCRIPTION	SYMBOL	VALUE	UNIT
Maximum air flow capacity	F	62,78	m ³ /min
Fan absorbed power	P	44,4	W
Operating values	SV	1,41	(m ³ /min)/W
Electric consumption "stand by" mode	P _{SB}	-	W
Electric consumption "off" mode	P _{OFF}	0	W
Seasonal electricity consumption	Q	14,21	kWh/a
Fan noise power level	L _{WA}	66,14	dB(A)
Maximum air speed	C	3,66	m/sec
Measurement regulation	IEC 60879:1986+corr.1992		
Referent	Innolving Spa Via Merloni 2/B Ancona		



innoliving

Innoliving Spa
Via Merloni, 2/B
60131 Ancona Italy
Tel 071 2133550
www.innoliving.it

MADE IN CHINA

CE

Rev.00_01.2022

